

# ANNEXE .CH - CONDITIONS PARTICULIÈRES POUR L'EXTENSION .CH

version n° 2.1 du 1er janvier 2021

En complément des [Conditions Générales d'enregistrement](#) de noms de domaine chez Gandi, l'enregistrement et l'utilisation d'un nom de domaine en .CH supposent l'acceptation et le respect des présentes conditions particulières.

L'ensemble des informations légales et contractuelles de Gandi sont accessibles en permanence à partir de la page d'accueil de [Notre site internet](#). Les termes commençant avec une majuscule ont la signification qui leur a été donnée dans les [Conditions Générales d'enregistrement](#) de noms de domaine, notamment, « Vous » désigne le propriétaire du nom de domaine, et « Nous » désigne Gandi.

## **Article .CH.1. Organisation du nommage**

.CH est l'extension officielle de la Suisse.

Les différents intervenants dans l'organisation du nommage pour le .CH sont :

- Autorité de tutelle :  
**OFCOM** (Office fédéral suisse de la communication):  
<http://www.bakom.admin.ch>
- Registre :  
**SWITCH**: <https://www.nic.ch>
- Registrar :  
**Gandi** : <http://gandi.net>

Vous pouvez consulter les informations et règles spécifiques de chaque intervenant en cliquant sur les liens correspondants.

## **Article .CH.2. Politiques d'enregistrement**

En sollicitant l'enregistrement d'un nom de domaine en .CH Vous reconnaissez avoir pris connaissance et Vous engagez à Vous soumettre sans réserve à l'ensemble des règles et conditions d'enregistrement spécifiques au .CH, définies par SWITCH, consultables à l'adresse suivante : <https://www.nic.ch/fr/terms>, notamment :

- Conditions générales :  
<https://www.nic.ch/fr/terms/#collapse-f7d7b775-4ce5-11e6-b33a-525400a7a801-2>

Ces documents, que Vous reconnaissez avoir lus et acceptés via Notre Interface, Vous lient au Registre du .CH. Les présentes conditions particulières ne se substituent pas à ces règles, qui y sont intégrées par renvoi, et s'imposent à Nous comme à Vous.

## **Article .CH.3. Conditions particulières**

Nos conditions particulières sont disponibles sur :  
<http://www.gandi.net/domain/ch/info>

Les .CH sont ouverts à tous.

Le Registre peut, sur demande d'une autorité Suisse compétente, Vous demander de fournir une adresse de correspondance en Suisse dans un délai de 30 jours. Le registre détruira Votre nom de domaine si Vous n'avez pas rempli cette obligation dans le délai imparti.

## **Article .CH.4. Durée d'enregistrement**

La durée d'enregistrement est de 1 an. Pour éviter la destruction d'un nom de domaine, le renouvellement doit être payé et effectué avant la date d'Expiration.

## **Article .CH.5. Données personnelles**

En application de Notre contrat d'accréditation avec le Registre du .CH, Nous sommes tenu de conserver la correspondance commerciale, les justificatifs, les titres et les fichiers de journalisation (*log files*) classés selon les noms de domaine pendant une durée de 10 ans à partir de la fin de l'enregistrement d'un nom de domaine.

Vous consentez à la collecte, l'utilisation, la copie, la distribution, la publication, notamment dans la base de données [Whois](#) publique du Registre si applicable, la modification et à tout autre traitement de Vos données personnelles par le Registre, son opérateur technique et leurs mandataires et agents ayant pour finalité la fourniture des services d'enregistrement de noms de domaine et conformément à la politique de traitement des données personnelles du Registre.

## **Article .CH.6. Tarifs**

Nos grilles de prix sont consultables sur :  
<https://www.gandi.net/domain/price/detail/ch>

## **Article .CH.7. Règlement des litiges**

Le Registre a mis en place une procédure alternative de résolution des litiges pour les noms de domaine en .CH, à laquelle Vous acceptez de Vous soumettre sans réserve :  
<https://www.nic.ch/fr/terms/disputes>

## **Article .CH.8. Transfert (changement de Registrar)**

La demande de transfert s'initie via Notre Interface. Avant toute demande, assurez-Vous que :

- Vous avez bien fourni le code d'autorisation associé au nom de domaine concerné. Vous trouverez ce code chez Votre Registrar actuel, via le compte propriétaire ou le contact administratif ;
- Votre nom de domaine n'expire pas prochainement (Nous Vous conseillons d'initier la demande au moins 1 mois avant Expiration) ;
- Votre nom de domaine a été transféré depuis plus de 60 jours.

Le transfert ne modifie pas la date d'expiration du nom de domaine.

## **Article .CH.9. Changement de propriétaire**

Le changement de propriétaire s'effectue en ligne depuis Notre Interface. Pour être effectif il est soumis à validation des deux parties par email.

Le changement de propriétaire ne modifie pas la date d'expiration du nom de domaine.

## **Article .CH.10. Processus de destruction**

À expiration, Nous suspendons le nom de domaine pour une durée de 9 jours, pendant laquelle tous les services techniques éventuellement associés au nom de domaine sont désactivés. Le renouvellement tardif selon les tarifs classiques est possible pendant cette période.

Ensuite le nom de domaine passe en statut "RedemptionPeriod", pour une période de 40 jours, pendant laquelle la seule action possible est la restauration du nom de domaine, selon les conditions décrites sur Notre site web et/ou communiquées par Notre service clients.

Si le nom de domaine n'est ni renouvelé ni restauré dans ces délais, le Registre le supprimera, et le nom de domaine deviendra disponible à l'enregistrement sur la base du « premier arrivé premier servi ».

